

# Stettimer Beituma

Abend-Ausgabe.

Mittwoch, den 20. Oktober 1880.

#### Dentichland.

Berlin, 19. Ottober. Der Rechnungshof bes beutiden Reiches batte bei Reviffon ber Red. nungen verichiebener Rorpszahlungestellen barauf bingewiesen, bag bie Mehrtoften far Bachttommanboe bei ben Civilftrafanftalten ben betreffenben Lan-Descivilfonds jur Laft fallen mußten. Diefes Donitum mar ale begrunbet anguertennen, weil bie Aufwendung von Reichsmitteln für bie fraglichen Bwede ber Lanbesverwaltung nicht beanfprucht merben fann. In folge beffen werben, wie ber Dibifter bes Innern in einer Berfügung an bie Dber-Brafibenten mittheilt, vom 1. April 1879 ab bie Mehrtoften, welche ber Militar-Berwaltung ans ber Bestellung von Bachtfommanbos bei ben ftaatlichen Civilftrafanftalten ermachfen, bem Reiche aus ben Staatsfonds erfattet. Der gleiche Grund, welcher bie Uebernahme ber fraglichen Debrtoften auf Staatsfonds veranlagt bat, fpricht auch bafür, bag Die Brovingial- begw. tommunalftanbifden Berbanbe Dem Reiche biejenigen Debrfoften gu erftatten haben, welche ber Militarfistus für Die Bachtfommaubos bei ben Rorrettionsanftalten aufwenben muß.

Rach amtlichen Mittheilungen tritt in ben Rieberlanden und in Belgien bie Lungenseuche unter bem Rinbvieh jur Beit nicht mehr in einem für ben biesseitigen Biebstand bebroblichen Umfange Es fallt fomit bie Beranlaffung fort, welche im Jahre 1876 bas Berbot ber Einfuhr von Rintbieb aus biefen Lanbern berbeiführte. Der landwirthschaftliche Deinifter bat bie Beschrantungen ber Biebeinfuhr aus jenen Länbern aufgehoben; jeboch foll über jebes bon bort eingeführte Stud Bieb

ein Minifter ber öffentlichen Arbeiten hatte befanntlich allgemeine Bestimmungen erlaffen über bie bei Bergebung von Leiftungen und Lieferungen im Bereiche feines Refforts und über bie bei bodbauten und beren Ausführung anzuwendenben Gubmiffionebebingungen. Diefe Bestimmungen find nach einer Berfügung bes landwirthschaftlichen Minifters funftig auch bei ben hochbauten ber Domanenund Forfiverwaltung in Anwendung ju bringen.

Die bieber bestandene Unsicherheit barüber, bon welchen Beborben und in welcher form und Saffung Die öfterreichifch-ungarifderfeits ju ertheilenden Entlaffungescheine ausgestellt fein muffen, um ale wirkfame, Die Entlaffung aus bem ofterreidijd-ungarifden Staateverbande nachweisende Urfunden gu gelten, bat auf Beranlaffung bee preu-Bifden Miniftere Des Innern burch Bermittelung feitens ber biefigen öfterreichifd-ungarifden Botichaft bauern tonnte. Beführt. Der Minifter bes Innern bat bie in biefer Brittheilung enthaltenen, im Bebiete ber öfterreichischungarifden Monardie in ber gebachten Beziehung difden Rriegeminifters berichten, um por bie in ber Sache mehr Ermahnung geschähe. General Beltenben Boridriften jur Renntnif ber tonigliden einigen Tagen gujammentretenbe Rammer mit be- Ciffen bat ale Militar einen guten Ramen; feine Regierungen gebracht mit ber Anweisung, bet Ra- friedigenden Resultaten bezüglich ber Mobilisation Division war in Dep eine ber bestgehaltenen, in turalifationsantragen öfterreichifd-ungarifder Staats- ber Armee treten ju tonnen, ba man in ben Reei- politifden Dingen zeigte er fich ale Bertzeug ber angehörigen biefe Borfdriften genau gu beachten. Die auf Grund bes Ablommens mit Defterreich vom fet, bem Strom ber öffentlichen Deinung, ber fich er feine glangenbe, um nicht ju fagen, eine unbe-Sahre 1864 getroffenen Bestimmungen bleiben ba- immer mehr und mehr ju Gunften bes Rrieges beutenbe Rolle. Der Menfc Ciffep bat burch ben neben nach wie por in Geltung.

der Dombaufeter in Roln anwesend waren, find ju der diplomatifden Altion Europas haben, bas det Ciffep fich heute wieber an die öffentliche Meibon bort theile Sonntag frub, theile Sonntag fich nicht vom Divan prellen laffen tonne. 3abeutiche Botichafter in Baris, Fürft Sobenlobe, jur Beit mit ber provisorischen Leitung bes auswärtigen Amtes betrant, ift ernftlich erfrankt. Der Fürft, gaftrifd-nervojen Fieber, und man ift nicht obne Beforgniß, bag bie Rrantheit einen typhosen Charatter annehmen möchte. Der Fürft bat um fo ben Tag gelegt hat und an feiner Stelle erfolg. reman und Baron bon Frandenftein (Beibe bem ben freilich noch mehrere Monate fich bis ju ihrer Arantheit abgehalten worden. Der Brafident und Austrag gebracht wirb. ber erfte Biceprafibent bes Abgeordnetenhaufes, bie

anwefend. Der altfatholifde Bifdof Reintens, jugesprocenen Gebiete von Epirus und Theffalien babin mag ber Mann, ber mabrent funfsig Jahre welcher an bem Seftmabl im Burgenich theilnabm, war Tage suvor in langerer und, wie man bort. überaus bulbvoller Aubieng von bem Raifer empfangen morben.

Der Bunbesrath wirb am Mittwoch feine erfte wie man bort, junachft ber Staatsfefretar bes Innern, Staatsminifter von Bottider, führen. In ber erften Sigung merben nur formalien erlebigt. Die Babl bes Brotofollführere burfte, wie im porigen Jahre, auf ben Geheimen Rath Afchenborn fallen; barauf erfolgt bann bie Babl ber Ausduffe, foweit biefe nicht burch taiferliche Ernennung gebildet werben. In ber Busammensepung ber Ausschuffe erwartet man übrigens nur unerhebliche Beranberungen. Bie bereits gemelbet worben, wird ber Bunbesrath fich junachft mit einer Reibe von Bermaltungs - Angelegenheiten ju befcaftigen haben. Der Rultusminifter legt bem Landtage nur einen Entwurf por, welcher bie Berbefferung der Lehrerwittmen - Benfionen betrifft. Der Minifter führt bamit einen Beweis, bag es ibm ernft barum ift, feine Bufage gu erfüllen, bie matertelle Lage ber Lebrer, foweit es an ibm ift, gu verbeffern. Es wird uns bestätigt, bag gu ben Borlagen bes Arbeitsministere ber Entwurf eines Befetes über ben Bau ber Beichfelftabte-Babn für Rechnung bes Staates fich befinden wird. Die Forberung biefer Angelegenveit ift ben energischen Borftellungen ber westpreußischen Provinzialbehörben, aber jum großen Theil auch ber Birfung ber berfonlichen Babrnehmungen beigumeffen, welche ber Minister für Landwirthschaft Dr. Lucius an Ort und Stelle gemacht bat.

- herman von Somib, ber betannte baierifde Bolfsidriftfteller, Berfaffer gabireicher, meift in ber "Gartenlaube" veröffentlichter Romane, sowie bes bei ber jungften Unwesenheit ber "Munchener" in Berlin auch bort mit Beifall fahren bie Cuftogga, alle übrigen Offigiere waren aufgenommenen Schauspiels "Die 3'wiberwurg'n", ift gestern Morgen gu Munchen gestorben.

- Bir baben foon feit geraumer Beit wieberholt barauf bingewiesen, bag bie enormen Ruftungen, welche bie griechtiche Regierung betreibt, eine Bertagung ber griechischen Frage auf langere Beit nicht gulaffen. Denn Die Aufrechterhaltung einer fo gablreichen Armee auf bem Rriegsfuße ruinirt auf bie Dauer bie Finangen und fcmacht Die produttive Rraft bes Landes ju febr, ale bag bes Reichofanglers ju einer bezüglichen Mittheilung eine folche Lage ohne Gefahr auf langere Bett an-

Deute nun liegen Radricten aus Athen por, fen ber Regierung voraussab, bag es unmöglich reaftionaren Bartei und ale Rriegeminifter fpielte quespricht, wiberfteben gu tonnen. Allerdings giebt Broges Boefinne gegen Jung eine Deffentlichfeit er-Berlin, 19. Ditober. Die Minifter, welche es auch in Athen Politifer, welche großes Butrauen Raumung von Epirus und Theffalien ju gwingen, und bag biefer Rrieg mit einer möglichft großen Angahl von Golbaten und mit einem Appell an geführt werben muffe. Dan bringt beshalb icon

Man tann bieraus erfeben, bag an eine Gi-

Arnim-Boipenburg, an beiben Testtagen in Roln von ben Machten geloft werbe, Die Briechenland | moge fich ein Rriegegericht aussprechen. Aber bis befegen werbe, bat beshalb viel fur fich. Einft- feinem Lande biente, glorreich, ich tann bies fagen, weilen ift fle allerdings noch verfruht, benn vor alle unfere Feldzüge mitmachte, mag ber Minifter, ber Enticheibung ber Rammer über bie Rriegführung ber Frankreich, tiefer gefturzt als im Jahre 1815, wird die Regierung einen folden Schritt nicht an Breugen und an bie Rommune überliefert fanb Blenarfigung halten; ben Borfit wird in berfelben, Athen babin, baf auf bem Terrain ber auswärtigen jubauen, Diefer Divifione-Beneral abicheulich be-Bolitit eine vollftandige lebereinstimmung unter ben fomust werben, ohne bag fich bie Regierung rubet Barteien ber Rammer herriche.

#### Alusland.

Bien, 18. Oftober. Richt ohne Intereffe find auch einige Radrichten, welche ber "Reuen Freien Breffe vom gestrigen Tage aus Caftelnuopo jugeben. "Abmiral Sepmour", fo wird telegraphirt, gerhielt gestern Abend von bem Rommanbanten bes in Smyrna ftationirten englifden Rriegsfoiffes bie telegraphifde Angeige, bag bie Türten bafelbit bie Garnifon verftartten und im hafen Minen und Torpedos legten. Sepmour verftanbigte biervon fammtliche Gefdmaber-Rommanbanten. Der Norboftfurm, welcher von vorgestern bis gestern Mittag in ber Abria muthete, bewies, bag bie flotte bet eintretenber ungunftiger Jahreszeit bie Bucht von Teobo verlaffen mußte. Als ich Rachmittage. als ber Sturm fomacher murbe, bie Schiffslinie abfuhr, tonnte ich erft ben Ginfluß bes Unwetters auf bie Flotte mabrnehmen. Dit Ausnahme ber öfterreichischen und ber beutschen Schiffe haben fammtliche Schiffe aufgetrieben ; alle Boote mußten aufgehißt, bie Bramragen und Daften geftrichen, te Raaen scharf angepraßt und ber zweite Anter geworfen werben. Die Ruffen und bie fleinen Sabrzeuge beigten überdies und Bemtichut wechselte ben Anferplag. Der Sturm fam fo rafch und behement, daß unfere Abends an Borb ber Alexandra jum Diner gelabenen Diffiziere nicht mehr frühzeitig beimfahren tonnten. Ergbergog Stephan mit bem Bejdwader-Rommanbanten, Rauta und Eberan, erreichten auf einer Dampfbartaffe nach manchen Begezwungen, mabrent ber Beimfahrt unter Land vor bem Sturme Soup ju fuden. Bis gestern Rad-mittag 3 Uhr war ber Bootvertebr ganglich einge-

Der englische Generaltonful Green ift beute Mittag von Bord ber Alexandra nach Cettinje abgereift. Green foll bem Fürften Rifita bie Unfcauungen ber englischen Regierung über ben Borgang bei ber Befegung Dulcignes übermitteln.

Baris, 17. Ottober. Beneral Ciffep ift burch General Beng im Rommando bes 11. Armeetorps erfest worden. Es mare baber im Ginne bes offentlichen Anftanbes und ber Sittlichfeit überhaupt reiche von ben erhöhten Anftrengungen bes grie- erwunicht, wenn fortan weber bes Mannes noch langt, bie nicht beneidenswerth ift. Dennoch wennung, inbem er ein Schreiben, bas er an ben feine Eigenschaft ale Genator benupe, um biefen Brief gu veröffentlichen."

junehmenden Angriffe auch feine Golbatenebre an-

thun. 3m lebrigen lauten bie Radrichten aus und bagu beitrug, was besteht, aufzurichten und aufo und ibm bas von ibm verlangte Licht giebt, bies ift unmöglich."

Der "Telegraphe" macht gu Ciffen's Schreiben bie Bemerkung: "Der General Ciffep will bie Untersuchung. Es fei. Bir verlangen fle im Intereffe ber Armee, benn unfere Offigiere und Golbaten muffen benn boch erfahren, welche Bflichten Diejenigen baben, Die bas Recht befigen, über bas Leben und mas mehr ift, über bie Ehre berfelben ju verfügen."

Bon ben Offizieren und Beamten, welche unter Ciffen im Rriegeminifterium bienten, ift ein Theil auch jest noch in benfelben Stellen. Die Unterfuchung, wenn Grevy und Farre biefelbe anordnen, wird alfo auch über bie Entlaffung ober Belaffung biefer Offigiere enticheiben.

bie Streitenben balbmege gu berubigen. Baris, 17. Oftober. Die Ausfalle ber fle-rifalen Blatter gegen bie Regierung find feit bem 29. Mary maglos gewesen; aber was bie "Union", bas Organ bes Bratenbentenhofes in Froheborf, beute in biefer Beziehung leiftet, beweift, bag bie Subrer biefer Bartet, von Born geblenbet, nicht mehr miffen, mas fie thun. Die "Union" ruft ben Ministern und Behörben, welche bie Margbefrete gegen bie Barnabiten und Rarmeliter ausführen, ju: Rein, Gie haben feine Befege; Rein, Gie haben leine Juftig, Gie haben nicht einmal bie beeibigten Richter, beren Borfip ber Sieur Cagot einnimmt, ür fich! Gie baben nur bie Bewalt im Dienfte Ihrer Feigheit, Ihre flummen Kommiffare und Ihre deugliche Bolizet! 3hr Befet ift nur noch bas Eifen, womit Gie bie Thuren öffnen . . . Begenüber folchen Attentaten haben wir nur noch ein Befühl im Bergen, bas ber Berachtung; nur noch eine Leibenfcaft, Die ber Rache. Alles, was Gie

Baris, 18. Oftober. Beute fand feine Austreibung von Monchen ftatt. In bem Rapusinerflofter ber Rue be Sante hatten fich biefen Morgen an 300 Berfonen verfammelt, barunter Riant, Graf be Dun und andere Führer ber Rlerifalen, meil fie nicht wieber überrafcht werben wollten, aber bie Bolizet ericien nicht. Die Bemablin bes Don Carlos nahm funf Rarmeliter bei fich auf, barunter den ausgewiesenen fpanifchen Mond. Es beift, daß in Tolge beffen morgen bie Ausweisung bes Don Carlos und feiner Bemablin erfolgen merbe.

fortan noch thun, wird nichts baran andern."

# Provinzielles.

Stettin, 20. Oftober. Der bente eröffnete Berbitmartt ift vom beften Better begunftigt und wenn fich bie Bitterung im Laufe bee Tages nicht andert, jo burften bie Bertaufer gufrieben fein, ba fich fon am frühen Morgen überall ein reges Leben entwidelte und nicht nur Reugierige, fonbern auch Raufluftige in reicher Babl erichienen waren. Abend hier eingetroffen und haben bie Borbereitun- beffen bie große Mehrheit bes Bolles theilt biefes Rriegeminifter gerichtet bat, jest veröffentlicht, und Bei ben Tifchlern am Bollwerf mar große Rachgem für Die Landtagearbeiten, foweit folde noch er- Bertrauen nicht, glaubt vielmehr, bag ein erbitterter gwar, wie er am Schluffe beffelben bemerkt, "ber frage; boch wurden auch in Diefem Jahre Die Breife forberlich waren, fofort in Angriff genommen. Der Rrieg bas einzige Mittel fei, um bie Turtei jur Minifter werbe fich nicht wundern, wenn er, Giffen, febr gebrudt und muffen bie Bertaufer mit taum nennenswerthem Berbienft ihre Baaren loefdlagen. Muf bem Bottdermartte ging bas Beidaft noch Ciffep foreibt bem Rriegeminifter, bag er Un- giemlich flau, mabrent am Stiefelmartt ber Berfebr ber bereits unwohl bier anlangte, leibet an einem ben Duth und ben Batriotismus ber griechifden griffen ber Breffe Berachtung entgegenzusepen feit fcon jehr lebhaft mar, ba bie Landleute ichon frub-Bevollerung bes gesammten ottomanischen Reiches langen Jahren gewohnt sei; bag aber jest biefe zeitig am Blat waren Auch bie Bertaufer, welche in ber Rabe ber Sauptwache ibr Lager von Badheute barauf, baf bie Borbereitungen gur Derfiellung gutaften fuchen. Mein entruftetes Gefühl emport und Budermaaren zc. an fleinen Tifchen anfgefchlamehr bebauert, burch Rrantheit von ber Theilnahme einer zweiten Armee getroffen werben, ba bie 60,000 fich!" ruft er aus und erffart bann ben "Bigaro" gen baben, hoffen auf ein gutes Befchaft, wenn am Domvollendungefeste abgehalten gu fein, als er Mann ber ersten Armee nicht genügen, um ber für einen Lügner. Auch gegen ben Bette Bari- bas Better "von oben troden bleibt." — An für baffelbe ein besonders lebhaftes Intereffe an Turket Stand gu halten. uber ben ein Urtheil gesprochen murbe, ift unvoll- eine reiche Auswahl, icon an ber Sauptmache bereich bemubt war, bas Buftanbetommen bes Teftes ftirung ber griechtiden Rriegeruftungen, worauf bie ftanbig; was auch gefagt und gefdrieben wurde, mertt man eine Menge Reugieriger, über beren du ermöglichen. Die Biceprafibenten bes Abgeorb- Rathichlage mehrerer Rabineite abzugielen icheinen, fo murbe ich weber vorgelaben, noch verhort. Und Dauptern ein Sahnlein luftig flattert, treten wir netenhaufes und bes Reichstages, Freiherr von Dee- nicht entfernt gu benten ift. Die Ruftungen mer- boch trage ich, Dant einer geschidten Ablentung, naber, fo finden wir bort ein mobernes Lazareth beute allein die gange Laft beffelben. 3ch verlange aufgefolagen, freilich ohne Rrantenlager und Bar-Centrum angehörig), waren in Roln nicht erfcie- Bollenbung bingieben, ruben wird aber bie griechifche von ber Regierung, bag fie eine Untersuchung über ter, ein Lagareth ber Bufunft, bei bem bie Rramnen. Freiherr von heereman ift thatfachlich burch Frage von jest ab nicht eber, als bis fle jum meine Sandlungen anordne. Werben Ste weniger fen berantommen und nach einem einzigen Briff an für mich thun, ber Gie Divifione-Beneral find, ale einen eleftrifchen Debel gefund und muuter weiter Die Radricht bes "Standard", bag bie grie- Gie fur ben Dberften Jung thaten? 3ft biefe fpagieren; wenigstens fundigt ber bort aufgestellte Derren von Roller und von Benda, waren nur am difde Regierung befoloffen habe, in einer Rote Untersuch ng mir gunftig, findet man an Stelle ber Apparat "Das Bunder ber Raturgefebe" nach ben erften Festtage, bagegen bie Brafibenten bes herren- ben Rabinetten mitzutheilen, bag fie, wenn nicht Unvorsichtigleiten bes Brivatmannes auch nur einen Zeugniffen ber "berühmteften Aerzie" fichere Beilung Saufes, fowie ber Braffbent bes Reichstages, Graf binnen einer bestimmten Frift bie griechtiche Frage Berbacht, ber Diefe fcheuflichen Angriffe gestattet, fo fur Rheunatismus-, Dals-, Ropf-, Babn- und

bie jum Martte nicht gewagt haben, um bort beilung ju fuchen und bann bie ,neueften Reuigkeiten", wie fie fo vielfach auf bem Blage binter bem fentirt fich junachft eine unscheinbare Bube, in beren Innern jedoch "bas Reuefte bes Reuen", "bas Soonfte bes Schonen", in Bestalt von Frl. Scholaftita, "bes Bligmäddene", ju finden ift, welche, wie beim letten Martte, mit ungeschwächter Rraft an 3:ben, ber fich fuhn und vermeffen in ihre Rabe magt, elettrifche Schlage austheilt In nach. fter Nahe befindet fich ein Banorama, welches baburch eine befonbere Angiehungefraft bietet, bag barin nicht nur icone Bilber, fondern auch icone "Riefendamen gu feben find, welche mit berfelben Leichtigfeit mit Centnern fpielen, wie andere icone Damen mit Mannerhergen." - In einem ber nach. ften Belte tann man einen Einblid in Die "Bebeimniffe bes hareme" thun - fo fundigt wenigftens ein riefiges Blatat an und ficher werben auch viele junge Leute baburch bewogen werben, am Eingange ibre Ridel an bas einnehmenbe Wefen abguliefern, um bann im Innern - burch Glafer einige gang gewöhnliche Bilber gu feben, Die mit ben Gebeimniffen bes harems fo viel Aehnlichkeit haben, wie fich eine Bulutaffern-Familie in ihrer gangen Berrlichfeit, boch feben die Leutchen ju gutmuthig aus, als daß man ihnen ben Mord Lulu's jur Laft lich funfivolle Figuren bietet. - Für Freunde Des einer ge ich ilberten Gangerin. Sports find zwei Circus aufgestellt, ein Siob- und ein Affen-Circus, in benen Die vier- und mehrfüßigen Runftler und Runftlerinnen ibre Broonltionen jum Beften geben und besonders die vierfüßigen Runftler ftete auf ben größten Beifall ber lieben Rleinen rechnen fonnen; fur bie Rinder übt auch ein bort aufgestelltes Rafperle-Theater bie größte Anziehungefraft aus. Außerbem bieten noch 5 Rarouffele, mehrere Schießhallen, Schnellphotographien, Rraftmeffer, Schaufeln zc. Die nothige Abwechstung, auch bie unvermeiblichen Morithaten fchlen nicht, fo bag Beber, ber jum Martte tommt, um etwas Reues ju feben, ficher befriedigt fein wirb.

- In bem gestrigen gerichtlichen Gubhaftationstermin erftanb ber Souhmachermeifter Benfer bas Baus Breußischeftrage 108 für 45.000 M Daffelbe geborte bieber bem Bimmermeifter Balbmann und find bet ber Berfteigerung brei Sopotheten mit gusammen ca. 18,000 Mart ausge

- Die Biehung ber zweiten Rlaffe ber gegenwartigen preußischen Rlaffenlotterie wird am 9. Dovember ihren Unfang nehmen.

- Begeht Jemand baburch eine Unterschlagung an einer ibm anvertrauten Sache, bag er fie einem Anderen verlauft, leibt, verpfandet, fo ift ber Andere, falls er von ber wiberrechtlichen Sandlungsweise des Bertaufers, Darleihers ober Berpfanbers Renntnig bat, nach einem Ertenntniß bes Reichegerichte, II. Straffenate, vom 28. Mai b. 3 nicht als hehler, fonbern als Theilnehmer an ber Unterschlagung ju bestrafen.

- Das Aushängen von Bortrate in Photographen-Schaufaften ift, wenn Die Berfon, welche bas Bortrait barftellt, nicht ausbrudlich hierein gewilligt hat, nach § 7 bes Reichsgesepes vom 9 Januar 1876 ftrafbar — Ertenntniß bes Reichsgerichts II. Straff. vom 21. Ceptember b. 3.

mitgetheilt im "Breuß. Berm.-Bl." Elbena. Die hiefige Landwirthschaftsschule begann am 14. b. Dits. bas Binter-Semefter mit 66 Soulern. Dieje vertheilen fich folgendermaßen auf bie einzelnen Rlaffen: Brima 8, Gefunda 16, Sertia 19, Quarta 12, Quinta 11. - Der Broving Bommern gehoren an 59 Schüler, ber Broving Brandenburg 4, ber Broving Bofen, Medlenburg-Strelig und ber Stadt Samburg je 1. Bon ben 59 Schülern aus ber Proving Pommern entfallen auf ben Rreis Greifswald 27, Rugen 8, Brangburg 7, Ufebom-Wollin 6, Grimmen und Demmin je 2, Uedermunbe, Antlam und Stralfund je 1. Aus hinterpommern find 4 Schüler.

## Stadt: Theater.

Dienstag, ben 19. Ottober. Baftipiel bes 5 Atten von Ch. Gounob.

Borers, fo erwies fich boch bas Enfemble als noch bem nöthigen Schliff und bem nothigen Temperament und tam une bie gange Aufführung mehr wie eine Beneralprobe por. Benn herr Someden-Diet, beffen Stimme man Rraft, fülle unb Umfang nicht absprechen tann, auf Engagement gaftirt nungen, mit benen felbft republikanifche Blatter bas sebentlich beschräufter und gingen bie Rourse auch bat, fo möchten wir une an bas Sprichwort Bable von zwet Uebeln bas fleinfte" halten und bas Rabinet ohne Ropf, bas Rabinet ber Rup-Blas, bie Direktion veranlaffen, nicht einen Sanger an bas Rabinet ber Rommis, bas Rabinet ber Dummunfere Buhne ju gieben, bem man von feiner Seite lopfe, bas Zwei-Monate-Rabinet, bas geflidte Ra- bochft unfreundlich und gaben inebefonbere Dortbes Daufes eine Gilbe verfteben tann. Das Spiel binet, bas tobtgeborene Rabinet, bas Narrentabinet, munber einige Brogent nach, auch Laura foloffen bes Debutanten ließ nicht viel zu wünfchen übrig, bas Birrmartabinet, bas Amfeltabinet, bas Unfa- um über 1% niedriger als gestern. es fei benn, bag Mandem ber Ruden bes De- bigfeitstabinet, bas Rabinet ber Sampelmanner, bas mente, litt aber im Allgemeinen unter einer In- fcenlind gefallen möchten. bisposition bes Sangers, ber une ju angestrengt

matismusfrante, welche burch ihre Rrantheit an bas beimeffen ju muffen, bag ber gefcatte Sanger icon bal. Der Rritifer ber "Czesty Roviny", welche Bimmer gefeffelt find, bedauern, daß fie ben Bang feit einer Reihe von Dperntagen nur mit Roth ben italienischen Ganger Raverta getabelt hatte, und Mube reine Lone hervorzubringen vermochte. weil berfelbe bereits ein halbes Jahr im czechifden Ruffifde Roten 203,65. Die übrigen flingen meift geichrammt und ge- Theater finge, ohne Czechifch gelernt ju haben, und queticht. Die Inhaberin ber Margarethen-Bestungsbauhofe an ber Elifabethftrage geboten wer- Rolle ift eine noch jugenbliche Gangerin, Die eine ibm Deutsch gu führen, murbe von Raverta im ben, in Augenschein genommen gu haben. Da pra- recht ansprechenbe Erscheinung und eine burchaus Foper Angefichts einer großen Menschenmenge jum wohlflingenbe, leiber aber nur fleine Stimme be- Duell geforbert. "Rehmen Gie gwet Gefundanten, fist, beren Rlangfarbe in ber Mittel- und Unterlage febr icon, in ber Sobe aber unicon ift. Bleif, Luft und Liebe tann man ber jungen Dame mer größer; man nahm fur und wiber ben Gannicht absprechen, mas icon ber Umftanb beweißt, bag fie einer immer größeren Bervolltommnung burch Unterricht bei einer unferer erften und alteften Mufitautoritaten nacheifert. Uns barf biefe lobenewerthe Aufopferung bes Fel. Schilbert an Bett und Belb aber nicht hindern, bavon Rotig gu nehmen, was fle als Sangerin beute ift, und ba fommt benn bas Resumee unseres Urtheils babin, baß fie, trop ihrer ermahnten Borguge, immer nur eine mittelmäßige Margarethe ift - wenigstens für Stettin, bas in Fraul. Rabe eine ju fympathifche Sangerin befaß. herrn Schrauff gebührt als Balentin bie Rrone bes Abends. Er fang trefflich und fpielte beffer ale fein Teinb, wir meinen Fauft. herrn Lamborg tonnen wir nur als Regiffeur gelten laffen, auch als Schauspieler, aber nie. mals als Sanger. Fraul. Bielsta gab fich eine Mude mit einem Elephanten. - Beiter zeigt viele Dube, ben Giebel gur beften Beltung gu bringen, wobet ihr Gelegenheit murbe, ihre Stimmmittel bloß ju legen, Die fich benn auch als recht hubich und verwendbar ermiefen. Das Droefter legen tonnte. — Bang intereffant ift bas Runft- wich ju baufig vom Bfabe ber Tugend, b. b. bes und Bachefiguren-Rabinet, ba baffelbe einige stem- Taftes, ab, es war zu febr Fangball in ben Danben

### Bermifchtas.

Silbburgbaufen. Unfere faatlich beauffichtigte Dafdinenbau- nnb Baugewerticule besucht und ift bies bei Berudfichtigung bes Umftanbes, bag bie meiften Bautechnifer ben Commer über prattifch arbeiten, eine für bie noch junge Unftalt booft erfreuliche Frequeng. Diefes Bertrauen und biefen Bufpruch verbient auch bie Unftalt in vollem Mage; von tüchtigen Lehrern unterrichtet und in umfichtiger Weife von bem als Facund Schulmann bemahrten Direktor Rathfe geleitet, arbeiten Die jungen Leute mit Gleif und Gifer und baben bie Schüler fowohl als auch bie Anftalt lung bringen lagt. Mit Spannung feben wir ber felbet fich ber beften Achtung in ber Stadt ju ec- Folge biefer Dore'ichen Illuftrationen entgegen, ift freuen. Dies zeigte fich bei Gelegenheit ber bieftgen, im Juli fattgefundenen Bewerbe Ausstellung, auf welcher bie Arbeiten ber Gouler unferes Tednitums, weit über 1000 Zeichnungen, in ber 7. Gruppe berfelben ausgestellt waren, indem ber Unstatt felbst für ihre Leiftungen ber erfte Breis, bie filberne Medaille, und ben Schulern, Die bie beften Arbeiten ausgestellt batten, 6 Ehrenpreife im Berthe von über 150 Mart und mehrere Chrendiplome für tuchtige Leiftungen von ben Breidrichtern querfannt wurden. Rach Schluß bes Semestere betheiligten fich fammiliche 10 Abfolventen ber Anftalt, von benen 7 ber Maschinenbauschule und 3 ber Majdinentednifer- refp. Baugewertemeifterprüfung. Alle bestanden Die Brufung Einem fonnte bas Schulprufungen, fondern haben ben Charafter von vom boben Staatsministerium genehmigten Brufungs. reglement por einem Staatsfommiffar bier, bem herrn Regierunge- und Oberhaurath hoppe aus Meiningen, abgelegt werben und erhalten fo bie, bie diese Brufung bestanden haben, ein Diplom, Mittel- 115-125 M., pommerfche Land- 88 M., aus tem Brogramm, bas auf Anfrage von bem fiche 105 D., folefiche 90-95 D., folefiche Direftor toftenfrei jugefandt wird, erfeben. Bemertt feinfte 96-99 M., batertice Gennbutter 98 M fet bier noch, bag bas Binterfemefter am 1. Do- galigifche 81-89 M., ungarifche 81-89 M. Unmelbungen erforberlich finb.

- Ein trauriger Borfall bat fich bie vergan- bier. gene Boche in Budapeft ereignet. Die Tochter eines angesehenen Diener Burgers, Fraulein Antonie beng vermiffen und murbe bei mäßigen Beftanben D., ein Mabden von außerorbentlicher Schonheit, herrn Schweden biet vom Stadttheater in unterhielt feit langerer Beit intime Besiehungen ju 3,50 per Schod gehandelt. Bei fleinem Befchaft Ronigeberg i. Br. "Margarethe", Dper in bem Sprößling eines alten ariftofratifden Saufes. Die Liebenben hatten fich feit Bochen nicht gefeben, Bir bebauern, ber heutigen Dpern-Aufführung weil bie Familie bes jungen Mannes gegen bie anim Allgemeinen ein gunftiges Urtheil verfagen ju gestrebte Berbindung war und biefer auch, wie man muffen. Erreichten Einzelheiten, auf Die wir noch ihr verficherte, burch eine leichte Rrantbett ans Bett nach Samburg 2777 Riften. gut fprechen tommen, auch bie Bufriebenheit bes gefeffelt fein follte. Borige Boche befuchte bae Dabden ben Chriftinenftabter Friedhof und bemertte bochft unfertig, fo bag bie hierorte febr beliebte ein neues Grabmal. Gie trat naber und fab nun, Oper ohne jeben Erfolg vorüberging, ja eber ein- bag ber Stein bas Grab ihres Beliebten, welcher Tag verzogernbe liebergabe Dulcignos icheinen bie folafernde Birtung ausubte. Es fehite ihr an icon zwei Bochen vorber geftorben war, bede. Mit einem Schrei bes Entfepens fant bie Arme Beber Depefche, felbft ber unwichtigften, fucht man in Donmacht, aus ber fie als Irrfinnige wieber eine große Bedeutung beizulegen, fobag eine rubige ermachte.

Die Direktion gwinge, ben amtlichen Berkehr mit ich werbe Ihnen zeigen, ob ich tann machen mas mit Gabel!" forie er. Der Gtanbal murbe imger Bartet; endlich gelang es bem Intenbanten,

Literarifches. "Arioft's Rafender Roland". Jauftetet von Guftav Doré. Mit 81 großen Bilbern und 525 in ben Tert gebrudten Golfconitten. Metrifc überfest von hermann Rury. Eingeleitet und mit Anmerfungen verfeben von Baul Bepfe. Monatlich in 2-3 Lieferungen à 1 M. 50 Pf. (Berlag von G. Goottlanber in Breslau.)

Bon biefem Brachtwert in ber weitgebenbften Bebeutung bes Bortes liegen uns Die erften Lieferungen por. Bir werben balb mitten bineingeführt in jenen munderfamen Befang Arioft's, bes größten italienifden Dichters nach Dante, von bem

Goethe verfundet :

Ber neben biefen Mann fich magen barf, Berbient für feine Rühnheit icon ben Rrang' und in ber langft anerkannten trefflichen Ueberfepung von hermann Rury bringen mit herrlichem Bollflang Die Berfe uns ins Dhr, immer von Reuem unfer lebhaftes Intereffe fur ble bunten, fich gragios verschlingenben Ranten biefer flafficen Dichtung anregent. Aber auch bie Meifterband Baul Bepfe's ertennen wir fon von Anfang an ; feinem feinfühligen, poetifchen Sinne entgeht eben auch nicht bie gering e barte bes Ausbrude, nicht bas leifefte Stoden in bem fluffe ber barmonijo dahingleitenden Stangen, und mabrlich, wenn ein Baul Bepfe einen hermann Rurg noch beffert, ba wurde in biefem Commerfemefter von 42 Schulern giebt es vollften Rlang. Und biefen Deiftern glen bat nun ein vierter fich zugefellt - Buftav Doré: ber weltbefannte Runftlerfürft auf bem Bebiete ber Illuftration bat bem Berte Arioft's reichften Bilberfcmud gegeben. Bas biervon uns Die beiben Lieferungen bringen, zeigt ben Meifter auf ber bobe feines Ronnens, geigt ihn in ber Unericopflichtett feiner Phantafie, Die ihn bas Bierlichfte wie bas Erhabenfte, jede Stimmung ber Ratur wie bes Menschenlebens in genialer Auffaffung gur Darftelboch gerabe Arioft's Marchenepos für bes Runftlers Eigenart ein ausgiebigfter Stoff

"Arioft's Rafender Roland" in biefer Ausgabe ift ein Brachtwert erften Rangee, für beffen leichte Erreichung burch ben billigen Breis wir ber Berlagshandlung aufrichtig bankbar sind.

Handelsbericht.

Berlin, 18. Ditober. (Bericht über Butter und Gier von 3. Bergfon und Alfred Orgler.)

Seit unferem letten Bericht bat fich ber Buttermarkt nur wenig verandert. Durch ben febr regen Bebarf am hiesigen Plate für feine Gorten wurden bier in vergangener Boche bobe Breife an-Baugewerifchule angehörten, an ber freiwilligen gelegt, welche auch größere Bufuhren gur Folge batten, fo baß, bei augenblidlich febr genügenben Beständen, Tenbeng fich eber etwas abgefdmacht Brabifat "recht gut" und allen anderen bas Bra- bat. Der Erport-Martt lag fill und bas Aus. bitat "gut" querfannt werben. Diefe Brufungen land befdrantte feine Bezuge auf Rleinigfetten in find Dant ber boben Staatoregierung nicht bloge allerfeinfter tabelfreier Baare. Gur Mittelforten terpellation eines Deputirten bezüglich bes Ronfliftes berrichte mäßige Frage und Breife bielten fich unftaatlichen Brufungen, indem biefelben nach einem verandert. In geringer Butter bat bas Gefcaft nachgelaffen und vereinzelt fanden fleine Boften gu gebrudten Breifen Rehmer.

Es notiren ab Berfandtorte: Feine und feinfte Solfteiner und Medlenburger 125-140 M. welches ihnen leichter bas Bertrauen bes Bubli- pommeriche feinfte 95 Dt., oftpreugifche Gutebutter fums erwerben bilft. Das Rabere über bie Dr. 115-125 M., Elbinger 100 M., Litthauer 102 maren) bas gewöhnliche Strafgerichtsverfahren einganifation und ben Lebrgang ber Soule tann man M., Repbrucher 95 M, Thuringer 105 M, bef- guteiten ift. Außerbem durfte eine parlamentarifche vember beginnt und baber balbige Anfragen refp. bobmifche und mabrifche 81-89 D., polnifche 93 bis 95 Dt. per 50 Rilo, leptere 5 Gorten franto

Die lette Gierborfe ließ jebe einheitliche Tenund etwas befferer Rachfrage mit M. 3,40 bis war ber Breis an heutiger Borfe DR. 3,50 per Schod.

Detailpreis Mart 3,60 per Schod. Durchgang nach bier 70 Faffer, 434 Riften,

Berlin, 19. Ottober. (Fondeborfe.) Borfe mar beute im bochften Grabe verftimmt. Die öfterreichifde ganderbant, bie fic von Tag ju Sauptmotive ber berrichenden Raufsunluft gu fein. Gefcafteentwidelung völlig unmöglich. Der Ber-- Ueberaus fomeidelhaft find bie Bezeich. febr war beshalb auf allen Bebieten ein außer-Gambetta-Minifterium überhäufen. Dan nennt es fast überall jurud. Rur Dberfchlefifche fanben auf bem Eifenbahnattienmartt einige Beachtung ju etwas höherem Rourfe. Der Bergwertsattienmartt mar

Begen 21/2 notiren Gredit 469, Frangofen phiftopheles etwas gu gefrummt porgefommen mare. Rabinet ber Unverantwortlichen ac. Das find aller- 473, Lombarben 142, Lanra 1172/4, Dortmunber Der Fauft bes herrn Riebel hatte fcone Do- bings Liebenswürdigkeiten, welche nicht jebem Den- 831/2, Galigier 115,30, Bergifche 117,30, Dber- cignos wurde auf Freitag anberaumt. Die "Italie" foleffice 198, Rheinifche 158,50, Rolnifche 146,80, melbet : Generaltouful Durando in Cettinje werbe - 3m Brager czechifden Theater tam es Mainzer 98, Dietonto-Rommanbit 173,50, Darm- Italien babei vertreten.

Rreugleibenbe ze. an. Bie werben es alle Rheu- erfcheint. Rur biefem Umftanbe glauben wir es vorigen Donnerftag Abend ju einem großen Stan- ftabter Bant 147,50, Deutsche Bant 142,70, Defterreichifche Bapierrente 60,10-60, Gilberrente 61,90, Boldrente 74-74,10, Ungarn 91,40,

Breufisches Leibbaus. bem 14. b. Dits. bereits in bas Befellichafteregifter eingetragene neue Aftien-Befellicaft " Breußisches Leibhaus" icheint leiber ein tobigeborenes Rinb que fein. Die Borfe, welche gwar icon für weniger gute Unternehmungen Gelb bergegeben, verhalt fic bem qu. Brojette gegenüber febr jugefnöpft, fobag es wohl gu einer Weichaftseröffnung nicht tommen wirb. Es ift angunehmen, baf bie 3bee, von einem anderen Ronfortium bearbeitet, gunftigere Aufnahme

Bon ben Sypothelenbanten. Es neulich gerügt worben, bag bie Norbbeutsche Grundfreditbant-Sppothefen-Berficherungs-Aftien-Gefellicaft icon feit langerer Beit ihre Monatoabfoluffe nicht mehr veröffentlicht; bevor wir qu einer allgemeinen Besprechung ber Situation ber Sopothetenbanten übergeben, wollen wir barauf aufmertfam maden, bag auch bie Breugifde Sppotheten-Altienbant (Spielhagen) und bie Bommeriche bypotheten-Aftienbant ju Coelin fich gemüßigt feben, ihren Aftionaren und Pfanbbriefinhabern ihre Beichaftslage gu verfdweigen. Bie folimm es auch um bie porgenannten, jur Ausgabe pon Bfanbbriefen tongeffionirten beiben Institute ftebt, gebt baraus hervor, bag bie Regierung benfelben bie Bertheilung einer Dividende vorläufig unterfagt bat.

Gadfifde Mafdinen-Sabrit in Chemnis. In ber geftern ftaltgehabten Beneralverfammlung ber Gadfifden Mafdinenfabrit gu Chemnis, vorm. Rich hartmann, waren 1326 Stud Aftien mit 264 Stimmen vertreten. Die vorgelegte Jahresrechnung, fowie ber Sahresbericht fanden allfeitige Benehmigung. Ebenfo murbe ber Boridlag jur Berthallung einer Divibenbe von 8 pCt. und ber außerorbentlichen Ausstattung bes Reservefonds mit 70,704 M. angenommen und Decharge ertheilt.

An Stelle ber mit Enbe biefes Ralenberjahres aus bem Berwaltungerath ausscheibenben Berren Beb. Rommerzienrath Feodor Bichille aus Dresben und Richard Bartmann, welcher Lettere eine Biebermahl ablebnte, murben Erfterer wieber- und herr Buftav Bartmann neugewählt.

Bu Rechnungs-Revisoren murben bie berren Julius Loebnis ju Dresben, Joh. Beinr. Enb. Mug. Deperfied und Jul. Baffenge ju Chemnip und als Stellvertreter herr E. D. E. haenel gu Chemniß ernannt

Telegraphische Depeschen.

Baden-Baden, 19. Ottober. Der Raifer unb bie Raiferin und die übrigen bier anwejenben boben Berricaften binirten beute Rachmittag 3 Ubr bet bem Grafen Chreptowitich auf Schlof Geelach. Abends 9 Uhr werben bie herrschaften ben Thee bei Ihren Majestäten einnehmen. Der Erbprigt und bie Erbpringeffin von Meiningen find veute von bier abgereift und begeben fich junachft nach Frankfurt a. M.

Wien, 19. Oftober. Der "Breffe" wird aus Athen berichtet, Deutschland und Desterreich liegen bier mobimeinenb por jeber leberfturgung ber griedifden Frage unter hinweis auf Die Ronfequengen einer poreiligen Aftion Griechenlands warnen.

Briiffel, 19. Ottober. Bet einer Beneralverfammlung ber liberalen Bereinigung ju Ganb antwortete ber Minifter bes Innern auf eine Inmit ber Rurie: "Auch Belgien wird nicht nach Canoffa geben, weber im Jahre 1880, noch im Jahre 1882 - niemals !"

Baris, 19. Ottober. Der Rriegeminifter Farre ftellt Das Aftenmaterial, betreffend ben fall bes Benerale Ciffen, jufammen. Der Minifterrath wird entichetben, ob einfache Enquete ober Rriegegericht, ober (falls Civilpersonen mit tompromittirt Unterfudung erfolgen, weil auch noch ber Berbacht unreeller Lieferungovertrage vorliegt.

Beute bei ber Eröffnung bes Generalrathes bes Seinebepartemente beantragten bie Parifer Dunigipalrathe ganeffan und Ives-Buyot eine Refolution, enthaltend einen Broteft gegen Gambettas "unfluge Borte", fowie bie Forberung ber fofortigen Rud erufung bes frangoffigen Drient-Estabre. Befchloffen wurde inbeffen ber Uebergang gur einfachen Tagesorbnung mit 31 Stimmen gegen 20 Stimmen.

Baris, 19. Ottober. Beute fruh fammelten fic jabireiche Bollemaffen por ben Rlöftern, in ber Erwartung neuer Ausweisungen von Orbensbrübern; bemaufolge ift ein ftrenges Birtular bes Bolizeiprafetten Anbrieur ergangen, welches bie energifche Ganberung ber umliegenden Strafen von Rengierigen anbefiehlt. Dan erwartet neue Ausweifungen am Donnerstag, ebenfo auch neue Entlaffungegefuche bon Magistratebeamten.

In Limoges hat ber einflugreiche Deputirte ber Linten, Berrin, gegen Gambetta und ben Dpportuniemus eine große Rebe gehalten und gleichzeitig eine energifche Opposition feiner Bartei für bie nachfte Seffion vertunbet.

Der Direftor bee Journals Commune affranchie", Telir Brat, ift wegen Bertheibigung bes Rönigemorbes in contumaciam ju 2 Jahren Befangniß und 1000 Free. Belbftrafe vernrtheilt worden; ber Gerant bes Journals, Robert, wurde ju 6 Monaten Gefängniß und 1000 Fres. Welbftrafe verurtheilt.

Rom, 19. Oftober. Die Uebergabe Dul-